

Campanya solar de prevenció de càncer

La Veu de Benicarló

Setmanari d'Informació General i Cultural • Divendres, 21 de juliol de 2000 • Núm. 245 • Any VI • 100 ptes • 0'6 EUROS



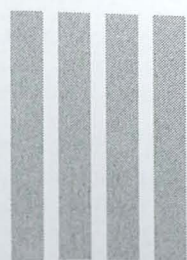
La Conselleria d'agricultura deu 600 milions als llauradors

Amb Hidrocantàbrico S.A.:

**El sector del
moble signa un
contracte de
subministrament
elèctric**



Sumari



- Pàg. 5 **SANITAT.** Campanya de prevenció de melanoma
- Pàg. 7 **SERVEIS SOCIALS.** III Jornades sobre el Menor
- Pàg. 9 **TEATRE.** Conega la nova obra de Teatro de Guardia
- Pàg. 14 **CICLISME.** David Forés subcampió d'Espanya
- Pàg. 15 **SOCIETAT.** Festivitat de la Verge del Carme

Edita

Associació Cultural
la Feram de Benicarló
C/ Sant Francesc, 95
Casal Municipal
12580 Benicarló ☎ 964.46.16.18
FAX: 964.47.56.98

Enllaços a la xarxa internet:

<http://www.benicarlo.org>

<http://www.vinaros.net>

Directora

Cristina Garcia

Redactor

Ismael Mateu

Consell de Redacció

Francesc Delcastillo,
Rodolfo Serrano, Ximo Bueno,
Tonyo Fibla, Josep San Abdon
i Joan Gregori

Col·laboradors

Xavier Burriel, Maria Josep Arayo,
T. Legler, Marc Antoni Adell,
Marodi, Vicent Arnau, Manuela
Chamorro, Joan Manuel Ferrer,
Adrián Esteller, Anna Pujol,
J. Pasqual, Gregorio Segarra
Kosecki Mateu i Germania de Joves

Fotografies

J. Pascual, I. Mateu, i Gica S.

Administració, subscripcions i publicitat

☎ 964.46.03.38

Disseny

© Copisteria Grèvol

Maquetació

Loverg

Dipòsit legal: CS- 242-95

Imprimeix

Grèvol. Passatge sant Blai n.2 /
Cantonada sant Jaume

La Redacció respecta la llibertat d'expressió. La responsabilitat de les opinions és de qui signa l'escrit. La redacció es reserva el dret d'acurçar els textos que sobrepassen les 20 línies. Els articles hauran d'anar signats amb nom, adreça i número de DNI, encara que podran aparèixer amb pseudònim.



Editorial

Agricultura, regidoria de fer veure

El sector de l'agricultura no és sant de la devoció dels polítics del *Partido Popular* que ens governa a tot el nostre País.

L'agricultura sempre ha estat la moneda de canvi per a pal·liar els problemes d'altres sectors, si no, vegeu com hem patit i seguim patint l'entrada pel nostre territori, sense cap contraprestació, de les taronges del Marroc i Israel.

Ara, segons denuncia la Unió de llauradors, a la nostra comarca hi ha més de 200 expedients, oberts des de fa temps i sense resoldre, d'ajuts a la producció de fruits secs. Això representa més de 500 milions de pessetes que els nostres llauradors encara no han pogut cobrar i que no saben quan ho faran. Principalment aquests diners serveixen per a complementar les rendes familiars, amb la qual cosa el perjudici és summament greu.

El retard en la gestió dels expedients per part de la Conselleria d'agricultura, és una mostra més de la ineficàcia i falta de sensibilitat dels governants populars cap a un sector bàsic de la nostra economia, com és l'agricultura.

També és trist veure com des del nostre ajuntament, veient aquesta problemàtica, si és que la veu, la nostra regidora d'agricultura no ha fet res per solucionar-ho, o almenys intentar-ho, pressionant tot el que siga necessari davant l'administració autonòmica.

A veure si es dedica a fer menys samarretes i palmitos, volent imitar la Coca Cola, i és dedica a la seua feina. Per a fer política agrícola de saló ja tenim als seus representants a Brusel·les. Menys sabatetade tacó i més treballar. Ací el que cal és xafar la terra, que ja està prou necessitada.



carxofa

Gran carxofa a tots els membres de la junta i altres col·laboradors de l'**Associació Espanyola Contra el Càncer**, que conjuntament conformen Benicarló i Peníscola.

Les diferents iniciatives per recaptar diners per ser destinats a campanyes de prevenció, com la d'aquesta passada setmana de prevenció de càncer de pell per l'efecte solar, han d'obtenir la recompensa que es mereixen, i el suport de tota la ciutadania.



panissola

Punxant i rasposa panissola per al regidor d'Urbanisme de l'Ajuntament de Benicarló, **Juan Antonio Mañá**.

La seua poca previsió va fer-li esmentar, ja fa molt de temps, que la plaça Constitució estaria finalitzada abans de l'estiu.

Ara, en plena època estival, l'amic Mañá surt a la palestra anunciant, 'a bombo y platillo', que estarà abans que finalitze juliol. Segur?

La Conselleria d'Agricultura deu més de 600 milions als productors d'oli d'oliva del Maestrat

✍️ REDACCIÓ



Els productors d'oli exigeixen els milions a Conselleria *La Veu*

El sector agrícola rep de la UE per la producció d'oli d'oliva importants ajudes. Cada any existeixen unes inspeccions realitzades de forma aleatòria per la Conselleria d'Agricultura per a vigilar i controlar que els llauradors compleixen els requisits per a accedir a aquestes ajudes i així evitar el frau, com ha ocorregut en altres productes.

Al País Valencià existeixen 55.000 expedients oberts d'ajudes, dels quals 700 estan pendents d'inspecció. D'aqueixos 700, uns 200 pertanyen a productors del Baix Maestrat, als quals se'ls deu una mitjana de 2 ó 3 milions per persona i expedient, quantitat "molt important" segons La Unió de Llauradors i Ramaders del Baix Maestrat.

Els preus de l'oli en 1999 no van sobrepassar les 300 pessetes, on l'ajuda s'estima que va quedar en 180

pessetes, representant un 50% dels ingressos de l'agricultor.

No es pot jugar amb el futur econòmic d'aquestes explotacions ni deixar penjats amb 2 ó 3 milions de pessetes a tantes famílies que depenen d'aqueixes ajudes, com a complement per a subsistir

Joan Brusca, secretari comarcal de La Unió va ser contundent en indicar que "no es pot jugar amb el futur econòmic d'aquestes explotacions ni deixar penjats amb 2 ó 3 milions de pessetes a tantes famílies que depenen d'aqueixes ajudes, com a complement per a subsistir".

La Unió sempre ha inten-

tat que la Conselleria agilitara els tràmits, millorara la comunicació amb els sindicats agraris i solucionara les problemàtiques del tema de les ajudes a la mosca i a la producció de l'oli.

La inspecció és condició sine qua non per a ingressar les ajudes, però la Conselleria no disposa de suficient personal per a fer front a les esmentades inspeccions, fet que pot eternitzar la problemàtica en el sector.

Segons Brusca, el problema és doble: "d'una banda el problema està en no cobrar i no disposar d'aqueixos diners per a subsistir, i per un altre el problema afegit que quan els agricultors cobren, dins d'aqueix exercici fiscal hauran de declarar a hisenda dues subvencions i fer front a les retencions en aqueix moment, fet que representa un problema fort per a molts d'aquests agricultors que depenen

d'aquestes subvencions".

Finalment La Unió no entén com és possible que davant d'aquesta problemàtica al·leguen falta de personal davant de l'astronòmica xifra dels pressupostos de la Conselleria destinats personal i, "si no existeix suficientment, tal vegada haurien de contractar més personal" i denuncien la falta d'informació de la Conselleria.

Joan Brusca indicava que "si no tenen personal, com a mínim els agricultors haurien de conèixer què està passant i quan arribaran a cobrar, ha d'existir una comunicació que els indique l'estat del seu expedient".

El sindicat ha presentat un escrit a la Conselleria sol·licitant una reunió i al mateix temps protestar per la situació i exigir que s'agilita el pagament a mesura que es vagen passant les inspeccions i que aquesta situació no es demore més en el temps.



El conreu de l'oliva pateix la desídia administrativa *La Veu*

La mesura d'allargar les ajudes als fruits secs fins el 2.001 està considerada per La Unió com a un pedaç per acallar les seues mobilitzacions

Els llauradors presionen el PP per a establir ajudes a l'IRPF

REDACCIÓ

La pròrroga del contracte per un any, fins a finals de la temporada 2001, per part del Consell de Ministres, de les ajudes a la producció per als llauradors de fruits secs, no ha suposat una alegria per als llauradors de Benicarló.

Tot i que aquesta mesura suposa garantir unes ajudes d'un 35.000 pessetes per hectàrea i any, els llauradors de la nostra població veuen aquesta decisió com un "simple pedaç per frenar les continuades mobilitzacions que des de La Unió de Llauradors hem estat realitzant als darrers anys", indicava Joan Brusca, Secretari de La Unió a Benicarló.

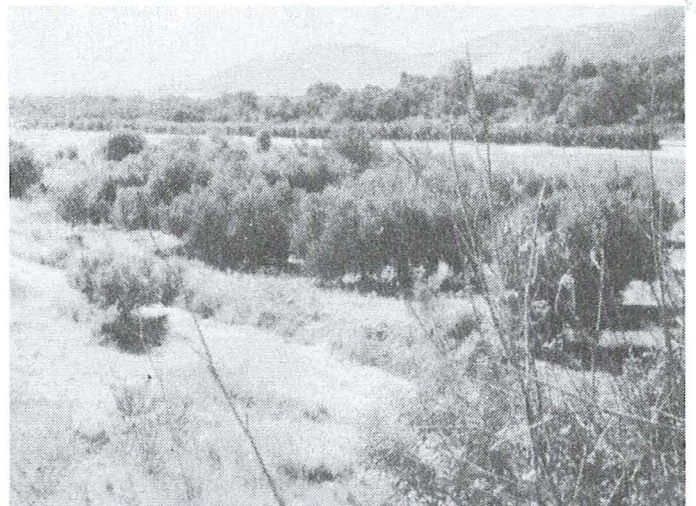
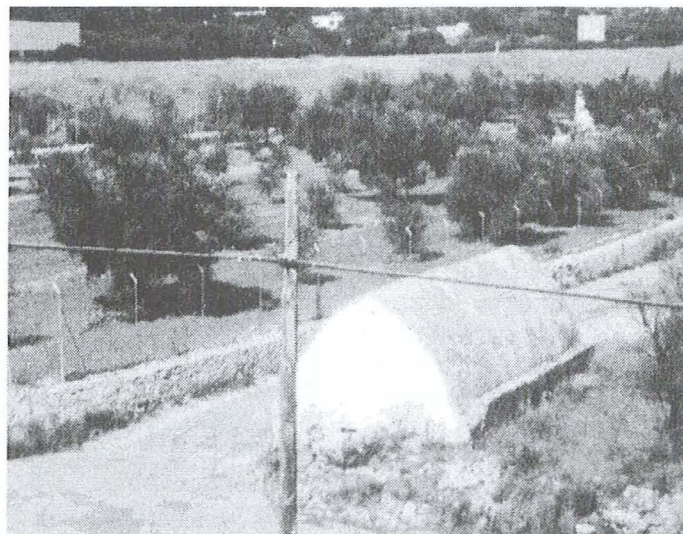
Tant Brusca com la resta de llauradors esperem que com a mínim es respecten les xifres que existien actualment, i a més a més destaca que "per als llauradors de Benicarló és una solució insuficient, perquè nosaltres volem ajudes directes a la renda de manera definitiva, cosa que ara per ara sembla prou complicada".

Com a primera mesura La Unió vol negociar amb el Consell de Ministres la pròrroga de les ajudes a la producció durant tres anys, "per poder enllestir l'informe que hauria de confeccionar el Ministeri

d'Agricultura per aconseguir que la Unió Europea estableixca las ajudes als fruits secs a la renda de per vida", assenyala Brusca.

Brusca: "el Ministeri d'Agricultura ha de confeccionar un informe per aconseguir que la Unió Europea establezca las ajudes als fruits secs a la renda de per vida"

Aquest informe hauria de ser presentat a finals del 2001, abans que la UE elabori l'estudi de reforma de l'OCM dels fruits secs,



Els camps benicarlandos de fruits secs rebran subvencions

"com a primera solució hem obtingut que encara ens ajuden per producció, tot això ha estat gràcies a les mobilitzacions continuades dels llauradors. No sabem si han pres la mesura per suavitzar-nos, de moment no continuarem manifestant-nos pel tema dels fruits

secs, però que ningú s'adormi".

Per a Brusca és una solució molt urgent, perquè la pràctica totalitat de llauradors de Benicarló treballen amb fruits secs, en major o menor quantitat, "els fruits secs no són un cultiu per a viure, però als nostres llauradors els serveix com a complement ideal per a obtenir una millor renda dins de l'agricultura, juntament a altres tipus de cultius com les oliveres".

Per al líder del sindicat de llauradors, aquestes ajudes adopten una importància vital, ja que "gràcies als cultius complementaris s'aconseguix un assentament de la població rural a la comarca del Baix Maestrat".

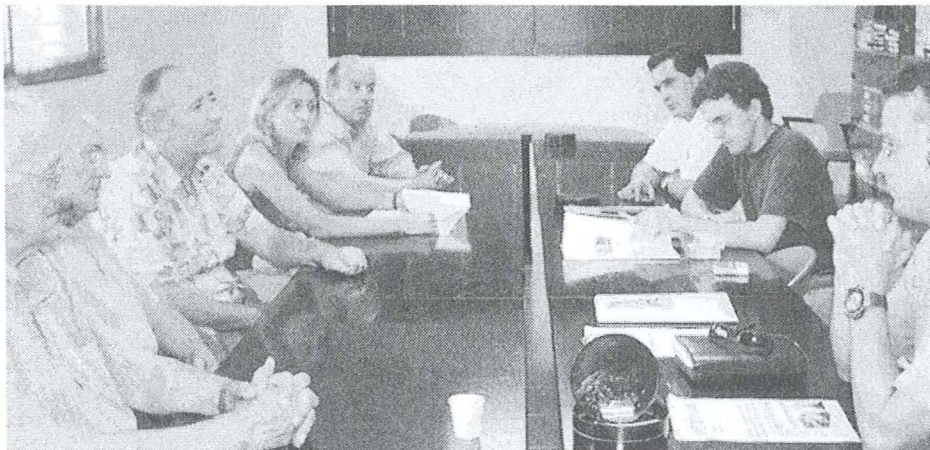
El sector del moble signà un contracte amb Hidrocantàbrico per rebre descomptes de consum elèctric de fins al 23'5%

✍ ISMAEL MATEU

L'Associació d'Empresaris del Moble del Baix Maestrat ha firmat un contracte amb l'empresa Hidrocantàbrico Energía, S.A., per a rebre una sèrie de millores en concepte de subministrament d'energia, pel qual, tots les empreses pertanyents a aquesta associació podran percebre uns descomptes que oscil·len entre el 19 i el 23'5% en el consum elèctric.

El contracte es va firmar a les instal·lacions d'AIDIMA a Benicarló, després sis mesos de negociacions entre l'Associació d'Empresaris del Moble del Baix Maestrat i tres empreses de subministrament d'electricitat: Unió FENOSA, Hidroelèctrica, i l'elegida Hidrocantàbrico. **Juan Manuel Urquizú**, secretari de l'associació comarcal d'empresaris, destacava la importància de la firma d'aquest contracte: **"Hidrocantàbrico ens ha ofert millors descomptes, i una major gamma de serveis afegits"**.

També es van tractar en la reunió altres aspectes com la qualitat en el subministrament, talls no programats, avaries, i un millor finançament d'ins-



Un dels moments de la reunió on es va signar el conveni a la seu d'AIDIMA Foto I. Mateu

tal·lacions i bateries de condensadors.

Els empresaris del moble a la comarca del Baix Maestrat, van destacar al seu torn la important col·laboració que han rebut per part de l'Associació de Consumidors d'Electricitat (ACE) i de l'empresa benicarlanda COELBE, S. L., en la fase d'arreglada de dades i en l'estudi de la viabilitat de cadascuna de les propostes.

En la firma del conveni van estar presents una nombrosa representació d'empresaris del sector del moble en

el Maestrat, i dos delegats de la zona de la Comunitat Valenciana de Hidrocantàbrico Energía, S. A., Ana Campos i Juan José Musial.

Ambdues parts van quedar molt satisfetes per aquesta iniciativa, i des de la part empresarial del Maestrat es contempla aquest nou contracte com **"la liberalització efectiva del subministrament elèctric per a les empreses del moble de la nostra comarca, perquè a més de poder negociar els preus, es pot elegir el subministrador"**, destacava Juan Manuel Urquizú.

La unitat mòbil de prevenció del melanoma va estar a la platja del Morrongo de Benicarló

✍ ISMAEL MATEU

La unitat mòbil de prevenció del melanoma va ser instal·lada, en el matí del passat dimarts, dia 18 de juliol, a la platja del Morrongo de Benicarló. El director general de Salut Pública de la Generalitat Valenciana, Francisco Bueno, va ser l'encarregat d'inaugurar la implantació d'aquesta unitat mòbil, la qual va estar exposada a tots aquells interessats durant l'esmentada jornada i va romandre durant tot el dimecres dia 19.

L'alcalde de la ciutat,

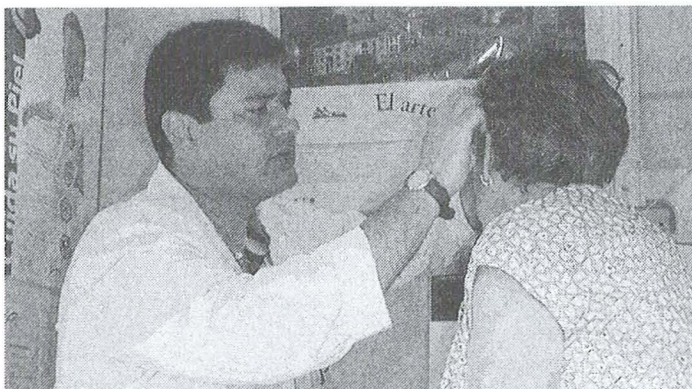
Jaime món, i el director de Salut Pública de l'Àrea 1, Fernando Puzo, van ser els encarregats d'acompanyar Francisco Bueno en la inauguració. Bueno va destacar que un total de 2443 perso-

nes de la província de Castelló han participat en la campanya de prevenció del melanoma promoguda per la Conselleria de Sanitat.

De la xifra global, el director general, va indicar que

360 persones havien sigut recomanades per a posteriors anàlisis, així com que **"s'han detectat 60 casos amb lesió maligna o pre-maligne i 5 melanomes"**. Bueno, va agrair també la col·laboració del consistori benicarlando incidint en la necessitat de protegir la pell quan s'està al sol evitant les cremades solars.

Sobre aspectes de prevenció, el director general de Salut Pública va recordar que **"els rajos solars són més intensos a l'estiu, a les muntanyes altes i al reflectir-se a l'aigua, l'arena i la neu"**.



La unitat mòbil de prevenció del melanoma a Benicarló J. Pasqual

L'OICAT és la plataforma idònia per la posada en marxa del projecte europeu "Equal"

✍ OIAT

L'important treball que l'Oficina d'Iniciatives Comunitàries de l'Ajuntament de Traiguera ha realitzat durant aquests anys en favor de la formació i inserció professional creant línies d'investigació que combateren la desocu-

pació ha situat a aquest municipi com a plataforma idònia per a la posada en marxa del projecte europeu "Equal", encaminat a potenciar la formació i la recerca d'ocupació.

Aqueixa és l'opinió de Coromoto Mira i Julia

Herraiz, tècnics d'Estructura de Suport dels projectes europeus NOW i Youthstart, respectivament.

Ambdues van participar en el segon Congrés d'Iniciatives Comunitàries d'Ocupació en el Baix Maestrat, que es va la pas-

sada setmana al Centre de Formació i Inserció Professional de Benicarló (al matí) i el Reial santuari Verjurat Font de la Salut de Traiguera (a la vesprada), i organitzat per l'OIC de Traiguera.

lo racó del coc per Lo Manifasser

Abadejo de senyorets

Les connotacions classistes d'aquest plat es perden en l'època clau de la burgesia agrícola valenciana, la de la "tierra de la flores, de la luz y del amor". La composició del plat, i l'origen geogràfic del mateix, no el fan desmerèixer en absolut i manté el prestigi dels plats fets a consciència, per la gent de la terra, que potser, amb una mica de sort encara parlaven valencià.

Una vegada posat l'abadejo en remull el deixarem dessalar a consciència i l'escorrerem bé, per passar-lo a la cassola de fang, on haurem cuit amb aigua i oli una ceba tallada, carlota finament raspada, una mica d'api, julivert i all picat. Hi ha qui diu de posar-li una mica de suc de mitja llima (i fins i tot la crosta). Al poc temps de tirar el peix, aquest ja serà cuit, llavors el treurem de la cassola

per eixugar-lo i treure-li la pell i les espines que hi puguen haver. Colarem el caldo de la cassola i ho reservarem. Posarem ara una paella al foc amb molt d'oli per sofregir l'abadejo enfarinat.

Aquest plat, tot i la denominació, suposadament aplicada pels treballadors de la terra de l'Horta en referència als amos de les terres que treballaven demostra amb quina poca cosa es pot conformar un cos doblegat de sol a sol

Quan siga rostit, el treurem de l'oli i

en aquest hi posarem pebre roig, i si es vol nou moscada, i afegim una mica de caldo de la cocció per alleugerir-ho i deixem reduir una mica. Quan siga al punt ho deixarem caure damunt dels trossos d'abadejo que haurem mantingut calents i ho servirem immediatament. Podem acompanyar aquest plat amb un blanc sec del Penedès a l'espera de millors vins de la terra valenciana.

Aquest plat, tot i la denominació, suposadament aplicada pels treballadors de la terra de l'Horta en referència als amos de les terres que treballaven demostra amb quina poca cosa es pot conformar un cos doblegat de sol a sol per treure-li partit als diners d'un altre. Al cap i a la fi la cuina té una funció bàsica: nodrir les persones humanes. Que vage de gust.



RÀDIO BENICARLÓ
EMISSORA MUNICIPAL
107.3 FM



Méndez Núñez, 91
Telf. 47 35 44
BENICARLÓ

LA NOSTRA TELE



Especialidad en Pescados y
Cocina Marinera

Avda. Marqués de Benicarló, 27
Telf. 47 19 83
BENICARLO

L'ASSOCIACIÓ DE LLUITA CONTRA EL CÀNCER HA REALITZAT LA CAMPANYA DE SENSIBILITZACIÓ SOLAR 2000

ISMAEL MATEU

La Junta Local de l'Associació de Lluita Contra el Càncer de Benicarló, conjuntament amb la de Peníscola va presentar, durant aquesta passada setmana, la Campanya de Sensibilització Solar 2.000 per a la comarca del Baix Maestrat, basada en la prevenció de càncer de pell a les platges.

Des del passat 18 de juliol, i fins al dia 22, a les platges de Peníscola i Benicarló es va instal·lar una carpa en què respon, de forma gratuïta, una sèrie de qüestionaris i proves per a esbrinar les condicions del tipus de pell de cada persona, per a indicar-li amb un informe les mesures preventives a prendre.

Aquesta iniciativa ha estat patrocinada per Laboratoris Vichy i C.G. Farmacèutics, a més de l'AECC, la coordinadora d'aquesta campanya, **Ana Margelí**, indicava que l'objectiu no era un altre que **"fomentar conductes de prevenció per a evitar les malalties que generen les radia-**



Charo Gelliga (Benicarló), Ana Margelí (coordinadora), i Ma. Teresa Camins en la presentació

cions solars a la pell".

Centenars de banyistes s'amuntaven a la carpa instal·lada a Benicarló, a la platja del Morrongo, on les cues es van fer eternes, igual que a Peníscola, sent, les dues poblacions citades, dos de les cinc localitats de Castelló a realitzar aquesta campanya, que a més a més es fa en 70 ciutats costeres de l'estat espanyol.

La presidenta de l'AECC de Benicarló, **Charo Gellida**, parlava de

la importància de prendre precaucions davant del sol, **"han de tindre molta precaució, Avui per avui és molt negatiu per a la pell prendre el sol de les 14 a les 16 hores, i a més a més, no és recomanable portar a la platja a xiquets menors de 3 anys"**. A més a més va destacar la importància d'aquesta segona campanya solar 2.000, **"ja que el 80% dels càncers de pell són producte de l'exposició al sol"**.

Les III Jornades Comarcals de Professionals del Menor tractaren el problema de les Famílies Immigrants

ISMAEL MATEU

El Centre d'Estudis de Peníscola va ser la seu de les III Jornades de professionals del menor que, sota el lema **Famílies Immigrants**. L'esdeveniment, organitzat per la Coordinadora del Menor del Baix Maestrat, va congrega a nombrosos professionals procedents de localitats tan diverses com Alcalà, Benicarló, Vinaròs, Santa Magdalena, Sant Mateu, Traiguera, Cálig, Rossell, o l'amfitrióna Peníscola.

El Cap de Programes de la Direcció Territorial de Benestar Social a Castelló, **Enrique Carceller**, va ser

l'encarregat d'inaugurar aquestes jornades, recalcant la importància de **"adoptar solucions en la integració dels menors estrangers en la societat"**. Carceller va estar acompanyat en la presentació per l'alcalde de Peníscola, **Rafael Serrat**, i per la presidenta de la Coordinadora del Menor del Baix Maestrat, **Belén Pomar**.

La llei d'estrangeria, el règim jurídic dels estrangers a Espanya, la tramitació de permisos, el menor i la família en la llei, la coordinació dels Serveis Socials Internacionals, les xarxes migratòries o els treballs que desenvolupen les ONG, van ser alguns dels aspectes a debatre i millo-



Belén Pomar, Enrique Carceller i Rafael Serrat en la presentació

rar, tant pels ponents com pels professionals.

Els participants van destacar la importància d'aquestes jornades, que signifiquen un punt i seguit en la lluita per la millora de la problemàtica que representen les famílies immigrants,

la integració de les quals dins de la societat es presumeix com fonamental. La directora de la Conselleria de Benestar Social, **Marisol Linares**, va ser l'encarregada de clausurar aquestes jornades divendres passat.

el mussol

Dret animal

El mussol tenia pendent des de juny fer una reflexió a com se estan portant les obres promogudes al port de Benicarló, tant per a crear un gran espai comercial amb l'excusa d'un port esportiu, així com per poder traslladar l'empresa Asfibe dins del mateix port, fent-li perdre més de la meitat del seu espai públic disponible.

El mussol fa temps va proposar que l'alternativa per aquesta empresa de construcció de barques cadufera no era instal·lar-la dins del port sinó aprofitar l'espai que hi ha des del riu Sec fins al dic de Llevant per construir aquestes naus amb l'altura necessària per fer cada cop barques més grans i més potents, així com un nou varadero.

El mussol creu que pam dalt pam baix els costos de fer aquest projecte altrenatiu haurà estat el mateix, ja que encara que això li haguera suposat a aquesta empresa benicarlanda (que done molts llocs de treball i fa

creixer l'economia local) construir un altre mur de protecció per als edificis, s'haguera estalviat els treballs de desecació de tants metres cúbics d'aigua salada.

El mussol, però va al·lucinar quan per desecar la part de la zona comercial del port esportiu, l'empresa constructora sense cap mirament la va tancar amb bolos i terra deixant atrapats a molts animals marins i condemnant-los a una mort segura; però encara va sorprendre més quan cap responsable polític ni promotor de l'obra van fer res per remediari-ho.

El mussol durant aquestes setmanes només ha escolat valorar aquesta situació al Bloc Nacionalista Valencià-Els Verds, ja que a més de denunciar aquest tancament aberrant ens han assabentat que el projecte no té cap informe de impacte ambiental i per tant cap recomanació de mesures a prendre per evitar barbaritats com la que s'ha fet per desecar aquest lloc.

El mussol també tenia clar que cap

membre del PP miularia res sobre aquesta qüestió ja que la seua desídia sobre aquest assumpte ha estat absoluta com la seua majoria, però va quedar-se una mica capficat quan un columnista d'El Dissabte va tindre la barra de menysprear la moció del BNV-EV, fotent-se'n públicament, això si en to humoristic, al considerar-los un grup de joves preocupats per les quatre llises que moriran ofegades quan es queden sense aigua i volen tranquil·litzar-los de que no es capficaren massa en aquest assumpte perquè a la mar encara hi ha suficients llisses per a cuinar-se.

El mussol recomanaria a tots els afectats (promotors i peperos), que amb una motobomba anaren desecant poc a poc aquesta bassa i quan quedarà poca aigua es dedicaren a rescatar com Felix Rodriguez de la Fuente a tots els animalets que hi tenien dret d'habitatge en aquest lloc fins que alguns humans van creure que era millor posar-hi uns negocis particulars.

Fitxa de subscripció

NOM

COGNOMS

DOMICILI

POBLACIÓ

CP

TEL.

Se subscriu a **La Veu de Benicarló**, per l'import de: 4.680 PTA (52 números, anual, bonificació 10%) prorrogable si no hi ha ordre en contra. Als enviaments fora de Benicarló caldrà afegir 2.000 PTA anuals.

Forma de pagament: Domiciliació bancària

Remeteu aquesta butlleta i la domiciliació bancària per **4.680 PTA** (52 números, anual) a **Associació Cultural la Feram de Benicarló** (C/ Sant Francesc, 95 Casal Municipal • 12580 Benicarló)

Signatura:

,

d

de 2000

Domiciliació bancària

BANC/CAIXA

ADREÇA

POBLACIÓ

CP

NOM I COGNOMS DEL TITULAR DEL COMPTE

Codi de Compte Entitat

Sucursal

Control Compte número

Senyors: els demano que, fins a una nova ordre, atengueu els rebuts que els presentarà l'**Associació Cultural la Feram de Benicarló** per l'import de subscripció a **La Veu de Benicarló**.

Signatura:

,

d

de 2000

La companyia amateur de Benicarló Teatre de Guàrdia afronta el muntatge de l'obra "Krámpack" de Jordi Sánchez

REDACCIÓ

El grup amateur de Benicarló Teatre de Guàrdia afronta el desè muntatge en quasi set anys d'existència. Aquest fet posa en evidència una tremenda il·lusió i una prou infreqüent hiperactivitat. Fet de gran importància si es té en compte que, en aquest cas, la quantitat no ha anat renyida amb la qualitat. Va ser al setembre de 1994 quan José María Ganzenmüller va iniciar l'aventura de posar en marxa una companyia de teatre amateur de caràcter estable, amb una clara aposta

pel teatre lliure i independent.

Les obres representades fins ara per aquest grup teatral benicarló són: Tiempos del 98 de J. Antonio Castro (1995); Las bicicletas son para el verano, de Fernando Fernán-Gómez (1996); Algo para contar en Navidad, de Jorge Díaz (1996); Eloísa está debajo de un almendro, de Jardiel Poncela (1997); Anillos para una dama, de Antonio Gala (1997); Uno o varios, de José María Ganzenmüller (1998); La vida en un hilo, de Edgar Neville (1999); Mucho ruido y pocas nue-

ces, de William Shakespeare (2000); y Zeus -una Comedia-, de Woody Allen (2000). Arriba ara un moment molt assenyalat, el de celebrar el setè aniversari amb el seu desè projecte teatral. La data de l'estrena serà el 29 de setembre del 2000. El nom de l'obra és Krámpack, de Jordi Sánchez.

Si la mera elecció de la nova obra a representar per Teatre de Guàrdia ha resultat tot un repte, el major grau de dificultat que ha trobat en aquesta ocasió el director del muntatge ha sigut l'elecció dels inter-

prets. Només quatre, d'entre un ampli elenc de vint-i-dos actrius i actors que, en els últims anys, ha vingut demostrant gran qualitat, entrega i il·lusió. Una actriu i tres actors per a una posada en escena que va a donar moltíssim que parlar. Per a aquesta ocasió, Ganzenmüller ha decidit que siguen Esther Anglés, Rafa Sánchez, Nickol Nogués i Joaquín Caspe els qui tinguen l'enorme responsabilitat de donar vida en escena a Berta, Pau, Javi i José Luis, quatre joves que comparteixen molt més que un pis.

La Germania demana que s'aplique un expedient sancionador contra Zorrilla per agredir un periodista

GERMANIA DE JOVES 'EL PUIG' DE BENICARLÓ

Les recents informacions sobre la sentència inculpatòria a Baltasar Zorrilla, tècnic de joventut de l'Ajuntament de Benicarló, per l'agressió que va cometre contra un periodista local, han de fer prendre decisions clares i ràpides als polítics de Benicarló.

Una persona que ha agredit físicament una altra amb o sense motius, mereix una repulsa dels seus fets. Però si considerem tots els elements que s'hi troben en aquest assumpte l'acció del senyor Zorrilla és encara més greu.

Demanem que s'aplique un expedient sancionador contra Zorrilla i se l'aparte del seu treball a l'Ajuntament de Benicarló

Ell és un funcionari públic que té l'obligació de fer bé el seu treball, és un tècnic de joventut que està en contacte amb la gent jove del poble i, lamentablement, ara coneixem la seua poca professionalitat i el seu poc

respecte pels drets de les altres persones, ciutadans als que ell està obligat a servir.

Des de la Germania demanem que s'aplique un expedient sancionador contra Baltasar Zorrilla i se l'aparte del seu treball a l'Ajuntament de Benicarló. La Germania vol també reunir-se amb el regidor de joventut i plantejar-li una reforma del funcionament de l'oficina d'informació juvenil.

Finalment, cal que l'alcalde i els seus regidor actuen amb decisió i sense ambigüitats per resoldre aquesta qüestió.

estudio



Reportatges, càmeres, accessoris, tot per a la fotografia

Atenció nuvis

Tot tipus de tamany. Tots els preus i a més us regalem el vídeo del vostre casament. Informeu-vos

Tanqueu la porta en eixir

La Cogolla

✍️ JOAN CARLES ADELL

San Millán és, a banda d'un formatge que es menja amb pa torrat, el bressol de la llengua castellana, un bonic paratge situat a l'antic regne de Pamplona, on no existia ni Portugal, ni el racó d'Ademús, ni Terra Mítica i tot eren regnes de Taifes i Comtats. Particularment l'elecció de San Millán de la Cogolla per a reivindicar la història espanyola uniforme i unilingüe em fa un poc de gràcia. Però si el PP, que ara té majoria absoluta es vol reunir allà i estar-se dos dies esplaiant-se i flagelant-se amb això de l'espanyol i vol imposar una reforma de les humanitats per tal d'aprofundir en un coneixement major del castellà (o cristià) en àmbits educatius en benefici dels xiquets, podrà fer-ho amb total tranquil·litat, tal i com ja fa a l'Organisme Autònom

d'Esports Marcos Marzal.

S'equivoquen si pensen que els populars no són de dretes o tenen un tarannà tan dialogant i centrista com Jaime Mundo, que parla clar i català

Hi ha qui diu que el PP no creu en la unitat de la llengua, tot aquest personal va errat, s'equivoquen si pensen que els populars no són de dretes o tenen un tarannà tan dialogant i centrista com Jaime Mundo, que parla clar i català, molts d'aquests són de l'estil de Fabra, el de les ulleres fosques, que qualifica d'aiatolàs i

radicals als universitaris de la Jaume I per ves a saber què.

Però no hem de generalitzar, dins de cada organització hi ha ovelles negres, concretament, l'ex conseller d'Educació i Cultura, Fernando Villalonga, va manifestar que el darrer informe de l'Academia de la Historia es excessivament rànica, centralista i espanyolista i que confon la història de Castella amb la de l'estat espanyol. Bingo Villalonga!! La veritat és que no sé què hi fan persones com aquesta dins el PP i tampoc sé què pinten encara dins l'Academia de la Historia Española, després del famós informe, tots els acadèmics valencians, bascos, gallecs i catalans. Si tingueren un poc d'amor propi hagueren marxat en senyal de protesta, sense tancar ni la porta.

els dies gloriosos

per Josep M. San Abdón

Cinema i renecs

Fa unes setmanes Tina Sáinz a Peníscola es mostrava crítica amb el suposat bon moment del cinema espanyol, s'escriuen sempre les mateixes històries, i la prova la tenim, per posar un exemple, en la pel·lícula que hem pogut veure aquesta setmana a Benicarló, "Km 0", - Què s'ha fet d'aquella Silke que ens va fascinar en "Hola, ¿estás sola?" o en "Tierra"? -, a diferència dels Trueba, Colomo i companyia que tenien una bona formació cinematogràfica, bona part dels joves directors, amb totes les excepcions que vulguem - Amenàbar o Fernando

León, per exemple - pensen que la història del cinema comença en ells. Com es pot parlar de bon moment del cinema espanyol si Víctor Erice només pot fer una pel·lícula cada deu anys?.

També ho deia l'actriu madrilena, en moltes pel·lícules espanyoles és difícil fins i tot entendre allò que diuen els actors, i nosaltres afegim que per allò que hem de sentir moltes vegades ja va bé la cosa. És fàcil veure avui, sobretot en pel·lícules on els protagonistes són joves i on suposadament es tracta de la vida quotidiana d'aquests, que paraula sí, paraula

no, és un reneç, es confon la suposada desinhibició dels protagonistes amb que siguen mal parlats.

Tanmateix tinc la impressió que el reneç entre la població en general sortosament on és tan habitual com abans, però l'empobriment del llenguatge afecta també al món de les paraules mal sonants, de manera que també n'hem importat, avui ha fet fortuna entre els jovent l'insult gilipolla, paraula absolutament desconeguda en el lèxic dels joves de fa vint o vint-i-cins anys. I és que en cada rentada perdem una flassada.

La foto de la setmana

Per on es va a la piscina?



REDACCIÓ

Es lectors de La Veu han mostrat la seua frustració per la manca de cartells senyalitzadors de la Piscina Municipal (?) a la *siudad* de Benicarló.

Per on es va a la piscina? Hi ha piscina a Benicarló? Aquestes són dos de les dues

preguntes més formulades.

Al mateix carrer d'accés per anar a la piscina no hi ha cap senyal indicador, o pot ser que els de l'Ajuntament anomenen a la piscina 'El Chiringitto'?

Si entres a Benicarló, per Vinaròs, per la costa des de Peníscola, o per la N-340, tampoc hi ha cap cartell. No hi ha cap cartell en tot el terme municipal. SOLUCIONS!

Pequeñas palabras per a la història

El respecte del nostre entorn natural per part del nostre alcalde.

"Hay personas que recogen allí hierros o maderas, que puede que alguna vez quemem algo". "A veces la gente no respeta nada. Se estudiaran las medidas para evitar los incendios".

Segons va indicar a *El Mundo*, l'alcalde Mundo. Si després d'un fum d'anys, cremant dia sí, dia també, encara ha d'estudiar les mesures per evitar els incendis anem apanyats. En aquest poble sempre s'està tot estudiant. Serà que quan anaven a l'escola no acabaven mai els deures?

el safareig

rumors i xafarderies en clau d'humor

LA COLLA DELS TAFANERS

1 - Parlar per parlar

Segons deia el Conseller de Medi Ambient, Modrego, una burilla va ser la causa de l'incendi d'Orpesa-Cabanes. Qui més n'entenia de la qüestió, els qui estan a peu de foc cremant-se les celles, indicava que havia començat en una zona prou gran, i això difícilment ho pot començar una burilla. Abans de parlar el polític de torn caldria que s'informés millor. Ací ja estem acostumats, el nostre alcalde en qüestions de foc ... és crema sovint.

2 - Una carretera sense problemes

I continuem amb foc. Al president del govern espanyol un poc més i no li queda ni el verd de les parets del xalet que li deixen per estiuajar a Orpesa. Ara només faltaria que Fabra complís el compromís de la carretera Orpesa -Cabanes per fer-lo arribar més ràpid al seu *aeropòt*. Les males llengües ja comenten si alguna altra burilla pot arreglar l'entorn per on passarà la carretera. Com llavors ja no en quedarà, els ecologistes no es podran queixar. El que no pot fer una excavadora ho farà una cigarreta.

3 - Abocaments de totxos i més ...

Tenim un abocador d'inerts que es pren foc. Nosaltres sempre havíem pensat que la matèria inert difícilment s'encén sola. Hauran descobert un metode nou de combustió espontània?

4 - Encantats de la vida

La passada setmana s'encén l'abocador del camí Moliners, i ... una finca del costat. El passat dissabte una altra vegada es torna a encendre. L'alcalde no sabem si se'n devia enterar, el regidor de governació, suposadament responsable, no sabia res. Algun d'aquests PPeros se n'assabenta d'alguna cosa en aquest poble?. Seran les febrades de l'estiu. Això és pot combatre amb dutxes d'aigua freda.

AUTO ESTELLER



Ctra. Nacional 340, Km. 142
Tel.: 964 40 07 68 **Vinaròs**

ESTELLER IMPORT



Entrada taller: passeig Febrer Soriano
Exposició: Av. Magallanes, 1
Tel.: 964 47 17 08 **Benicarló**

Club Bàsquet Benicarló

Renovació de la Directiva

C. B. BENICARLÓ

El Club Bàsquet Benicarló acaba de modificar els membres de la seua Directiva. **Salvador Martínez** continua com a president i **Paco Brau** (vice-president), **Juan José Pe-**

ñalba (secretari) i **Juan José Barceló** (tresorer) també conserven els seus càrrecs. En canvi, hi ha alguns vosals nous. La llista és la següent: **Santiago Senar**, **José María García**, **José Oliván**, **Diego Jiménez**, **Manolo Llorach**, **Carlos Martínez**, **Àlex Gozalbo**, **Santiago Martínez** i **Vicent Llorach**.

Després es van formalitzar dos càrrecs que ja funcionen des de fa anys. **Santiago Senar** és el representant del club a l'Organisme Autònom d'Esports i **Àlex Gozalbo**, el Cap de Premsa.

Noèlia Bayarri és la Dama del Club. La jugadora (a les fotografies de l'esquerra) està representant a la perfecció els valors que el club vol transmetre.

El club ja prepara el II Torneig Nacional Cadet 'Ciutat de Benicarló'.



 **GREVOL**

COPISTERIA LLIBRERIA PAPERERIA

Copies de format menut i de plànols - Impremta ràpida

LLIBRES DE TEXT Primària, Secundària, COU

ENCARREGUEU-LOS ARA I NO PATIREU DESPRÉS

NOVA ADREÇA: sant Blai 2/cantonada sant Jaume

Tel/fax 964.47.56.98 • 12580 Benicarló

David Forés subcampió estatal de Ciclisme

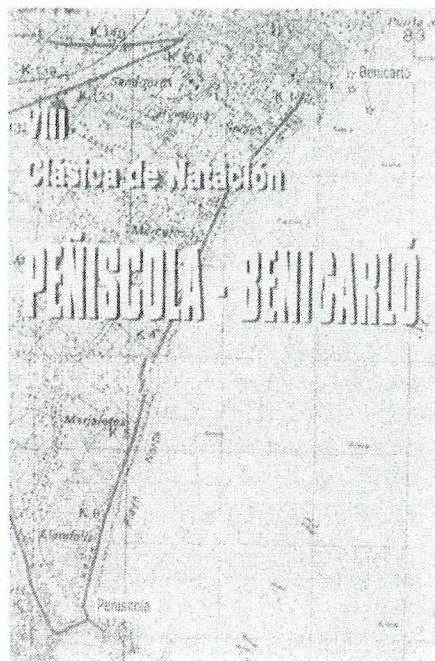


R. F.

Alcossebre va estar en ambdues proves a menys d'una desena de segons per pujar al més alt del podi. Sense arribar en plena forma a aquests campionats a causa d'una caiguda que el va apartar dues setmanes de la carretera a poc més d'un mes de la celebració de la prova, el de Benicarló ha arribat a aconseguir els millors resultats d'aquesta temporada, superant el podi de fa tres anys també als Campionats d'Espanya de pista en què va aconseguir la medalla de bronze en la prova de Persecució Individual.

David Forés ha sigut el segon corredor més guardonat dels representants de la selecció valenciana obtenint el subcampionat en les dues úniques proves on va competir.

Malgrat l'accidentat començament de temporada del benicarlando i d'una aporosa caiguda a finals de maig, va aconseguir obtindre també dues medalles de plata al Campionat Valencià, la qual cosa li va permetre ser convocat per la Selecció Estatal de Pista.



El pròxim diumenge dia 30 de juliol, tindrà lloc la clàssica cursa de natació Peníscola - Benicarló, que tindrà lloc des de el port de Peníscola, a les 9h, fins a l'arribada a la llotja de Benicarló.

La cursa presenta la seua vuitena edició, amb 8.500 metres de recorregut. Inscripcions: 964-46-06-79.

C. A. Baix Maestrat - Carns Ros

C.A. BAIX MAESTRAT

BENICARLÓ SEU DEL CAMPIONAT AUTONÒMIC PROMESA-VETERANS

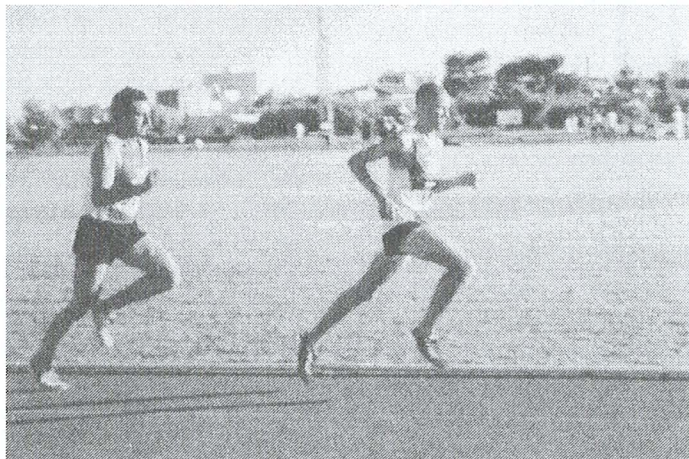
La Federació Valenciana d'Atletisme va convocar el Campionat Autòmic Promesa de Pista a l'Aire Lliure a l'estadi municipal d'atletisme de Benicarló que es desenvolupà junt amb el de Veterans el passat 15 de juliol. També van poder participar atletes federats fora de concurs en totes les proves, incloent les categories esmentades.

Cal destacar que es van batre al menys el 50% de les millors marques aconseguides fins ara a les pistes d'atletisme de Benicarló, considerant el nivell en moltes de les proves disputades, de les

quals es va adjudicar el rècord en pes (11,32) i javelina (25,62) la sènior del Baix Maestrat-Carns Ros Núria Ballester, que participà fora de concurs. També en la modalitat de pes la Cadet Laura Esbrí bat el RC de la seua categoria.

En 1.500m.l. promesa, Javier De La Fuente (Txiki) va assolir la Plata amb un registre de 4'10"50 mantinent-se a pocs metres per darrere del campió autonòmic Iván Murcia, del Castelló-Mislata, i medalla de Bronze en la mateixa prova per a Jesús Gellida, amb 4'18"10.

En 100m.l. es va apreciar molta qualitat, i hi també intervingué el promesa Josep Giner. En la modalitat de 400m.t el junior de Benicarló Pablo Martínez, militant del Castelló-Mislata, aconseguí la seva segona millor



Els atletes del Baix Maestrat van competir al premi Carns Ros

marca (54"05). Pel que fa a veterans, Rosana Aragonés estigué 1a classificada als 1.500m.l. i 2a en 5.000 m. marxa, Julio Sánchez completà els 10.000m.l. amb 40'24"78, i en 5.000m.l. Jesús Flores s'acredita la Plata tot i que està recuperant-se d'una recent lesió i per la seva part, José

Rodríguez obté la 4a posició. **GRAN PREMI "CARNS ROS" resultant:**

Grup 1: Jordi Monzó, i Maria Peinado. Grup 2: William Grant i M^a Dolores Marco. Grup 3: J. Ignacio González i María Peinado. Grup 4: J. Luís Arroyo i Cinta Tena.

Festivitat del carrer del Carme

✍ ISMAEL MATEU

Les principals ciutats del Baix Maestrat van celebrar la festivitat de la Mare de Déu del Carme. Una de les més tradicionals és la que es celebra a Benicarló, el carrer del Carmen, com cada any, es va vestir de gala per a celebrar la commemoració.

El convent de les Monges Franciscanes i Concepcionistes va ser l'escenari on es va celebrar la missa en Honor a la Mare de Déu del Carme.

Després de la celebració religiosa, es va procedir a la tradicional processó de la santa imatge al llarg del carrer del Carmen, i el Grup de Tabaleters de Benicarló marcava els passos obrint la



La processó pel carrer del Carme va reunir a gran quantitat de veïns Gica S.

processó.

Com mana la tradició, una vegada passejada la imatge, i a colp de campana de fons, la Mare de Déu del Carme va ser tornada al seu lloc habitual, donant pas a la celebració del Ball del Carmen, una sèrie de danses populars de Benicarló, que són de caràcter

ancestral, i que cada any els veïns d'aquest carrer rememoren en gran nombre.

El sopar popular entre els veïns del barri, i l'animada revetlla, fins a la matinalada, van animar una jornada festiva molt concorreguda, on més de 500 persones van desfilar pel carrer del Carme al llarg de la jornada.

El 57% de les dones del Baix Maestrat estan disposades a acceptar un lloc de treball fora del seu municipi

✍ OICAT

Un pioner estudi de l'Oficina d'Iniciatives Comunitàries de l'Ajuntament de Traiguera assenyala que el 57% de les dones del Baix Maestrat estan disposades a acceptar un lloc de treball que els obligue a allunyar-se del municipi sempre que puguin tornar cada nit.

Ara bé, la disponibilitat es redueix molt considerablement si no poden tornar a la seua casa o si el treball els obliga a viatjar regularment. Com cabia esperar

aquesta disponibilitat és major entre les dones fadrines.

De fet entre les "no fadrines" si el treball els impedeix tornar a casa o viatjar regularment només seria acceptat per un nombre molt reduït de dones (el 3'3% i 9'9% respectivament).

Dades que arreplega el llibre "Les dones del Baix Maestrat en el segle XXI: Feia la igualtat en el repartiment del treball i el temps", dirigit per Mercedes Alcañiz i M^a José Frau sota la coordinació de Marisa Calvet i,

basat en una enquesta realitzada a 570 dones. L'objectiu era conèixer les condicions de treball que les dones estarien disposades a acceptar si se'ls proposa una ocupació.

Les proposicions plantejades s'agrupen en tres blocs: d'una banda, estan aquelles que impliquen allunyar-se del municipi i, per tant del seu domicili. Altres van referides a l'ocupació i salari. I, finalment, les que es refereixen a la seguretat en l'ocupació i a la protecció social. Quant a la professió, una proporció

important de les dones (63'4%) estan disposades a acceptar un treball diferent de la seua. Són les dones "no fadrines" les que manifesten un grau d'acceptació major.

Probablement estiga influïnt segons l'estudi el fet que moltes d'elles no tenen una professió o aquesta està menys definida, perquè la seua qualificació no està lligada a l'educació formal, o bé perquè van abandonar el treball i per tant s'han allunyat d'ella.

FOTO - ESTUDIO

carrer Doctor Ferran, n. 10
Telèfon 964-47-52-53

Especialitzats en
reportatges de bodes



Germania de Joves "El Puig"
 Ferreres Bretó, 7-2
 12580 Benicarló BAIX MAESTRAT
 Tlf. 629927788
http://members.xoom.com/la_germania
elpuig@hotmail.com

LA GERMANIA T'INFORMA

ASSUMPTE:	Xa. Escola d'Estiu
ORGANITZA:	Associació Cívica Tirant lo Blanc
DATES / LLOC:	Del 3 al 6 d'agost a Calp, alberg "Abargues"
OBSERVACIONS:	Butlleta d'inscripció i continguts del curs: al local de la Germania o a Tirant lo Blanc (tirant@upvnet.upv.es , tlf. 963879408)

ASSUMPTE:	I Concurs d'infografia Ciutat de "Benicarló"
ORGANITZA:	Organisme Autònom de Cultura
DATES / LLOC:	Presentar abans del 27 d'octubre del 2000, a l'Ajuntament de Benicarló
OBSERVACIONS:	Bases al local de la Germania o a l'Ajuntament de Benicarló

ASSUMPTE:	Curs d'especialista en intervenció social amb joves
ORGANITZA:	INJUVE, Colegio Oficial de Psicólogos de Madrid
DATES / LLOC:	20, 21, 27 i 28 d'octubre, a Madrid.
OBSERVACIONS:	Butlleta d'inscripció i continguts del curs: al local de la Germania o al COP de Madrid: tlf.: 915419999 o 915419998; dmadrid@correo.cop.es ; http://www.cop.es

Des de València: Marc Antoni Adell

Eficiència i amabilitat de la Guàrdia Civil

Efectivament, volem testimoniar la nostra consideració i agraïment a la professionalitat i tracte amable, dels dos agents de la Benemèrita, que el diumenge dia 25 de juny, a l'autopista i una vegada passat Castelló i en direcció València, a les 15:45h, acudiren en la nostra ajuda.

Els motius, haver patit una punxada de pneumàtic. Fins i tot es mostraren disposats a substituir, ells mateixos, la roda punxada. No féu falta que els operaris d'AUMAR feren, també, la seua aparició i procediren a solucionar el problema.

És per això que, encara que aquells funcionaris actuaren complint el seu deure, és de justícia

agrair el tracte amable i la seua disponibilitat que, en ocasions com la present, quan el ciutadà es troba en una situació difícil, s'agraeix profundament.

I com que massa vegades - i pot ser raó- ens queixem que l'Administració funciona malament, no seria just amagar que, en aquesta ocasió, funcionà francament bé.

Benicarló, Alcachofa City (of course!)

Sembla que la nostra llengua guanya adeptes entre la ciutadania, però encara hi ha qui s'entesta a ignorar-ho o, el que és més greu, en combatre-ho. Vegeu, si no, l'exemple -mal exemple clar- de la nostra primera institució política -la Generalitat- que ens obsequia amb una marca

de fàbrica del següent tenor: Productos de Calidad de la Comunidad Valenciana. ALCA-CHOFA. Benicarló. I no es tracta d'un rètol menut i amagat. No. És un rètol gegant i col·locat al capdamunt de la façana del mercat. Perquè tothom el veja. I perquè quede clar quina és la llengua oficial al nostre poble. El nom de Benicarló l'han respectat -de moment-. No caldrà estranyar-se, però, si es produeix un canvi en la línia de la TV local i aviat ens direm Benicarlón. L'excusa serà que así lo entienden todos.

Si de cas, i per ser encara més europeus, suggerim als nostres pròcers que ho escriguen en bilingüe: meitat castellà i meitat anglès. Aleshores sí que ens podem presentar per tot arreu, com a gent civilitzada.

Còmic

EL CÒMIC SETMANAL
DE XAVIER BURRIELII
ÈPOCA

El foc mos se trague

Cartellera de Cinema Benicarló i Vinaròs
del 21 al 24 de juliol

Benicarló

Vinaròs

REGIO**CAPITOL****J. J. CINEMA****COLISEUM**MISIÓN
IMPOSIBLE II

EL PATRIOTA

YO, YO MISMO
E IRENEDivendres
22:30Divendres
22:30Divendres
22:30Dissabte
19:45 i 22:30Dissabte
19:45 i 22:30Dissabte
19:45 i 22:30TANCAT PER
VACANCESDiumenge
17:00, 19:45 i 22:30Diumenge
17:00, 19:45 i 22:30Diumenge
17:00, 19:45 i 22:30Dilluns
19:45 i 22:30Dilluns
19:45 i 22:30Dilluns
19:45 i 22:30

DOLBY ESTEREO DIGITAL